

Ovi Maps voor mobiele telefoon

Uitgave 1

Inhoudsopgave		
Overzicht van Kaarten	3	
Mijn positie	4	
Uw locatie en de kaart weergeven	4	
Kaartweergave	4	
Het uiterlijk van de kaart wijzigen	4	
Kaarten downloaden en bijwerken	5	
Het kompas gebruiken	5	
Over positiebepalingsmethoden	5	
Plaatsen zoeken	7	
Een locatie zoeken	7	
Locatiegegevens weergeven	7	
Favorieten	8	
Plaatsen en routes opslaan	8	
Plaatsen of routes weergeven en organiseren	8	
Plaatsen naar uw vrienden verzenden	9	
Uw Favorieten synchroniseren	9	
Locatie delen	10	
Rijden en wandelen	11	
Gesproken begeleiding krijgen	11	
Navigatiesysteem	11	
		Navigatieweergave 12
		Verkeers- en veiligheidsinformatie opvragen 12
		Navigatiesysteem voor voetgangers 13
		Een route plannen 13
		Sneltoetsen voor Kaarten 15

Overzicht van Kaarten



Selecteer Menu > Kaarten.

Welkom bij Kaarten.

Kaarten toont u wat zich in de buurt bevindt, helpt u bij het plannen van een route en brengt u naar de plaats van bestemming.

- Plaatsen, straten en diensten zoeken.
- De weg vinden met navigatie-instructies.
- Uw favoriete locaties en routes synchroniseren tussen uw mobiele apparaat en de internetdienst Ovi Maps.
- Weersverwachtingen en andere lokale informatie controleren, indien beschikbaar.

Sommige diensten zijn niet in alle landen beschikbaar, en worden mogelijk alleen in bepaalde talen aangeboden. De diensten zijn netwerkhankelijk. Neem voor meer informatie contact op met uw netwerkserviceprovider.

Bij het gebruik van de service of het downloaden van inhoud worden mogelijk grote hoeveelheden gegevens overgebracht, wat kan leiden tot kosten voor gegevensverkeer.

Bijna alle digitale cartografie is niet helemaal accuraat en volledig. Vertrouw nooit uitsluitend op de cartografie die u voor dit apparaat hebt gedownload.

Bepaalde inhoud wordt aangeleverd door derden en niet door Nokia. Deze inhoud kan onjuistheden bevatten en is mogelijk niet altijd beschikbaar.

Mijn positie

Uw locatie en de kaart weergeven

Bekijk uw huidige locatie op de kaart en blader door kaarten van verschillende steden en landen.

Selecteer **Menu** > **Kaarten en Positie**.

● markeert uw huidige positie, indien beschikbaar. Als uw positie niet beschikbaar is, geeft ● uw laatst bekende positie aan.

Als alleen op cel-id gebaseerde positiebepaling beschikbaar is, geeft een ronde cirkel rond het positiebepalingspictogram het algemene gebied aan waarin u zich waarschijnlijk bevindt. In dichtbevolkte gebieden is de nauwkeurigheid van de schatting groter en is de rode cirkel kleiner dan in de dunner bevolkte gebieden.

Over de kaart schuiven

Gebruik de bladertoets. De kaart is standaard naar het noorden gericht.

Uw huidige of laatst bekende locatie weergeven

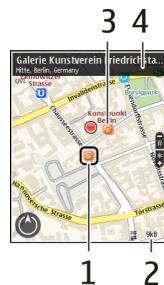
Druk op 0.

Als u naar een gebied bladert dat niet voorkomt op de kaarten die op het apparaat zijn opgeslagen en er een actieve

gegevensverbinding is, worden automatisch nieuwe kaarten gedownload.

De kaartdekking verschilt per land en regio.

Kaartweergave



- 1 Geselecteerde locatie
- 2 Indicatorgebied
- 3 Interessante locatie (PoI - Point of Interest), bijvoorbeeld een station of museum
- 4 Informatiegebied

Het uiterlijk van de kaart wijzigen

Geef de kaart in verschillende modi weer om eenvoudig te achterhalen waar u zich bevindt.

Selecteer **Menu** > **Kaarten en Positie**.

Druk op **1** en maak uw keuze uit de volgende opties:

Kaart — In de standaardkaartweergave zijn details als locatienamen of wegnummers gemakkelijk leesbaar.

Satelliet — Gebruik satellietbeelden voor een gedetailleerde weergave.

Omgeving — Geef in één oogopslag het bodemtype weer, bijvoorbeeld wanneer u van de vaste weg afwijkt.

Schakelen tussen 2D- en 3D-modus

Druk op **3**.

Kaarten downloaden en bijwerken

U kunt kosten voor mobiele overdracht vermijden door de meest recente kaarten en bestanden met gesproken instructies met de toepassing Nokia Ovi Suite naar uw computer te downloaden. Daarna kunt u ze naar uw apparaat overbrengen en daar opslaan.

Ga naar www.ovi.com als u Nokia Ovi Suite op uw compatibele computer wilt downloaden en installeren.

Tip: Sla vóór een reis nieuwe kaarten op uw apparaat op zodat u de kaarten zonder internetverbinding kunt raadplegen wanneer u in het buitenland reist.

Als u ervoor wilt zorgen dat het apparaat geen internetverbinding gebruikt, selecteert u in het hoofdmenu **Opties > Instellingen > Internet > Verbinding > Offline**.

Het kompas gebruiken

Als het apparaat over een kompas beschikt en is geactiveerd, draait zowel de pijl van het kompas als de kaart automatisch in de richting waarnaar de bovenkant van het apparaat wijst.

Selecteer **Menu > Kaarten en Positie**.

Het kompas activeren

Druk op **5**.

Het kompas deactiveren

Druk nogmaals op **5**. De kaart is naar het noorden gericht.

Het kompas is actief wanneer er een groene omtrek zichtbaar is. Als het kompas moet worden gekalibreerd, is de omtrek van het kompas rood of geel.

Het kompas kalibreren

Draai het apparaat in een continue beweging rond alle assen totdat de omtrek van het kompas groen is.

Over positiebepalingsmethoden

Kaarten geeft uw locatie op de kaart weer met behulp van op GPS, A-GPS, WLAN of cel-id gebaseerde positiebepaling.

Het GPS (Global Positioning System) is een op satellieten gebaseerd navigatiesysteem dat wordt gebruikt om een locatie te berekenen. Assisted GPS (A-GPS) is een netwerkdienst die u GPS-gegevens verzendt en zo de

snelheid en nauwkeurigheid van de positiebepaling verbetert.

WLAN-positiebepaling (Wireless Local Area Network) verbetert de nauwkeurigheid van de positiebepaling wanneer GPS-signalen niet beschikbaar zijn, met name wanneer u binnenshuis bent of zich tussen hoge gebouwen bevindt.

Met op cel-id gebaseerde positiebepaling, wordt de positie bepaald via de antennenetoren waarmee uw mobiele apparaat op dat moment is verbonden.

Wanneer u Kaarten voor de eerste keer gebruikt, wordt u gevraagd het internettoegangspunt te definiëren om kaartgegevens te downloaden, A-GPS te gebruiken of verbinding te maken met een WLAN.

De beschikbaarheid en kwaliteit van GPS-signalen kunnen negatief worden beïnvloed door uw locatie, de positie van satellieten, gebouwen, natuurlijke obstakels, weersomstandigheden en wijzigingen met betrekking tot GPS-satellieten door de regering van de Verenigde Staten. GPS-signalen zijn in gebouwen of onder de grond mogelijk niet beschikbaar.

GPS moet niet worden gebruikt voor exacte plaatsbepaling en u moet nooit uitsluitend op de locatiegegevens van de GPS-ontvanger en mobiele netwerken vertrouwen.

Opmerking: In sommige landen kunnen beperkingen gelden voor het gebruik van WLAN. In Frankrijk mag WLAN bijvoorbeeld uitsluitend binnenshuis worden gebruikt. Neem voor meer informatie contact op met de lokale autoriteiten.

Plaatsen zoeken

Een locatie zoeken

Kaarten helpt u bij het vinden van specifieke locaties en bedrijven.

Selecteer **Menu** > **Kaarten en Zoeken**.

- 1 Voer trefwoorden in, zoals een straatnaam of postcode. Selecteer **Wissen** als u het zoekveld wilt wissen.
- 2 Selecteer **Start**.
- 3 Ga in de lijst met voorgestelde overeenkomsten naar het gewenste item. Selecteer **Kaart** als u de locatie op de kaart wilt weergeven.

Druk de bladertoets omhoog of omlaag als u de andere locaties van de lijst met zoekresultaten op de kaart wilt weergeven.

Teruggaan naar de lijst met voorgestelde overeenkomsten

Selecteer **Lijst**.

Andere soorten plaatsen in de buurt zoeken

Selecteer **Door categorieën bladeren** en een categorie, zoals winkelen, accommodatie of transport.

Als er geen zoekresultaten worden gevonden, controleert u de spelling van de zoektermen. Wanneer u online zoekt,

kunnen problemen met de internetverbinding ook invloed hebben op de resultaten.

Als u kosten van gegevensoverdracht wilt vermijden kunt u zonder actieve internetverbinding toch zoekresultaten opvragen indien u kaarten van het opgeslagen zoekgebied op het apparaat hebt opgeslagen.

Locatiegegevens weergeven

Geef indien mogelijk meer informatie weer over een specifieke locatie of plaats, bijvoorbeeld een hotel of restaurant.

Selecteer **Menu** > **Kaarten en Positie**.

De details van een plaats weergeven

Selecteer een plaats, druk op de bladertoets en selecteer **Details weergeven**.

Favorieten

Plaatsen en routes opslaan

Sla adressen, interessante plaatsen en routes op zodat u ze later snel kunt gebruiken.

Selecteer **Menu > Kaarten**.

Een plaats opslaan

- 1 Selecteer **Positie**.
- 2 Ga naar de locatie. Selecteer **Zoeken** als u een adres of plaats wilt zoeken.
- 3 Druk op de bladertoets.
- 4 Selecteer **Plaats opsl.**

Een route opslaan

- 1 Selecteer **Positie**.
- 2 Ga naar de locatie. Selecteer **Zoeken** als u een adres of plaats wilt zoeken.
- 3 Selecteer **Opties > Toevoegen aan route** als u nog een routepunt wilt toevoegen.
- 4 Selecteer **Nieuw routepunt toev.** en de juiste optie.
- 5 Selecteer **Route weerg. > Opties > Route opslaan**.

Opgeslagen plaatsen en routes weergeven

Selecteer **Favoriet > Plaatsen of Routes**.

Plaatsen of routes weergeven en organiseren

Gebruik uw Favorieten als u opgeslagen plaatsen en routes snel wilt weergeven.

Gropeer de plaatsen en routes in een verzameling, bijvoorbeeld wanneer u een reis plant.

Selecteer **Menu > Kaarten en Favoriet**.

Een opgeslagen plaats op de kaart weergeven

- 1 Selecteer **Plaatsen**.
- 2 Ga naar de plaats.
- 3 Selecteer **Kaart**.

Selecteer **Lijst** om naar de lijst met opgeslagen plaatsen terug te gaan.

Een collectie maken

Selecteer **Nieuwe verzameling maken** en voer de naam van een verzameling in.

Een opgeslagen plaats aan een verzameling toevoegen

- 1 Selecteer **Plaatsen** en de plaats.
- 2 Selecteer **Collecties beheren**.
- 3 Selecteer **Nieuwe collectie** of een bestaande verzameling.

Als u plaatsen of routes wilt verwijderen, of een route aan een verzameling wilt toevoegen, gaat u naar de internetdienst Ovi Maps op www.ovi.com.

Plaatsen naar uw vrienden verzenden

Wanneer u plaatsgegevens met uw vrienden wilt delen, verzendt u deze gegevens rechtstreeks naar hun apparaten.

Selecteer **Menu** > **Kaarten en Positie**.

Een plaats verzenden naar het compatibele apparaat van een vriend

Selecteer een locatie op de kaart, druk op de bladertoets en selecteer **Verzenden**.

Uw Favorieten synchroniseren

Plan een reis op uw computer via de website van Ovi Maps, synchroniseer de opgeslagen plaatsen, routes en verzamelingen met uw mobiele apparaat en geef de route weer terwijl u onderweg bent.

U hebt een Nokia-account nodig om plaatsen, routes of verzamelingen tussen uw mobiele apparaat en de internetdienst Ovi Maps te synchroniseren. Als u nog geen Nokia-account hebt, selecteert u in de hoofdweergave **Opties** > **Account** > **Nokia-account** > **Nieuwe account maken**.

Opgeslagen plaatsen, routes en verzamelingen synchroniseren

Selecteer **Favoriet** > **Synchroniseren met Ovi**. Als u nog geen Nokia-account hebt, wordt u gevraagd er een te maken.

Het apparaat zo instellen dat Favorieten automatisch worden gesynchroniseerd

Selecteer **Opties** > **Instellingen** > **Synchronisatie** > **Wijzigen** > **Bij het opstart. en afsl.**

Voor synchronisatie hebt u een actieve internetverbinding nodig en worden via het netwerk van uw serviceprovider mogelijk grote hoeveelheden gegevens overgedragen. Neem meer informatie over de kosten van gegevensoverdracht contact op met uw serviceprovider.

Ga naar www.ovi.com als u de internetdienst Ovi Maps wilt gebruiken.

Locatie delen

Publiceer uw huidige locatie samen met tekst en een foto naar Facebook. Uw Facebook-vrienden kunnen uw locatie op een kaart bekijken.

Selecteer **Menu > Kaarten en Locat. delen**.

U hebt een Nokia-account en een Facebook-account nodig voordat u uw locatie kunt delen.

- 1 Meld u aan bij uw Nokia-account of selecteer **Nieuwe account maken** als u nog geen account hebt.
- 2 Meld u aan bij uw Facebook-account.
- 3 Selecteer uw huidige locatie.
- 4 Voer uw statusupdate in.
- 5 Selecteer **Een foto toevoegen** als u een foto aan uw bericht wilt koppelen.
- 6 Selecteer **Locatie delen**.

Uw Facebook-account beheren

Selecteer **Opties > Account > Locatie-instellingen delen > Facebook** in de hoofdweergave.

U hebt een internetverbinding nodig om uw locatie te delen en de locatie van anderen weer te geven. Hiervoor worden mogelijk grote hoeveelheden gegevens overgebracht

waarvoor de daaraan gekoppelde kosten voor gegevensverkeer in rekening worden gebracht.

Voor het delen van uw locatie via Facebook gelden de gebruiksvoorwaarden van Facebook. Lees de gebruiksvoorwaarden en de privacyverklaringen van Facebook.

Bedenk voordat u uw locatie met anderen deelt, altijd zorgvuldig met wie u deze gegevens deelt. Controleer de privacy-instellingen van de sociale-netwerkdienst die u gebruikt, aangezien u uw locatie mogelijk met een grote groep mensen deelt.

Rijden en wandelen

Gesproken begeleiding krijgen

Als gesproken begeleiding beschikbaar is, helpt deze u een bestemming te bereiken zodat u zelf van de reis kunt genieten.

Selecteer **Menu** > **Kaarten** en **Per auto of Lopen**.

Wanneer u wandel- of autonavigatie de eerste keer gebruikt, wordt u gevraagd de taal van de gesproken begeleiding te selecteren en de juiste bestanden te downloaden.

Als u een taal selecteert die straatnamen bevat, worden de straatnamen eveneens uitgesproken. Het is mogelijk dat voor uw taal geen gesproken begeleiding bestaat.

De taal van de gesproken begeleiding wijzigen

Selecteer in de hoofdweergave **Opties** > **Instellingen** > **Navigatie** > **Per auto-begeleiding** of **Te voet-begeleiding** en de juiste optie.

Gesproken begeleiding deactiveren

Selecteer in de hoofdweergave **Opties** > **Instellingen** > **Navigatie** > **Per auto-begeleiding** of **Te voet-begeleiding** en **Geen**.

De gesproken begeleiding voor autonavigatie herhalen

Selecteer in de navigatieweergave **Opties** > **Herhalen**.

Het volume van de gesproken begeleiding voor autonavigatie aanpassen

Selecteer in de navigatieweergave **Opties** > **Volume**.

Navigatiesysteem

Als u tijdens het rijden navigatie-instructie nodig hebt, helpt Kaarten u uw bestemming te bereiken.

Selecteer **Menu** > **Kaarten** en **Per auto**.

Naar een bestemming rijden

Selecteer **Best. inst.** en de juiste optie.

Naar huis rijden

Selecteer **Naar huis rijden**.

Wanneer u de eerste keer **Naar huis rijden** of **Naar huis lopen** selecteert, wordt u gevraagd uw thuislocatie op te geven. Ga als volgt te werk als u uw thuislocatie later wilt wijzigen:

- 1 Selecteer **Opties** > **Instellingen** > **Navigatie** > **Thuislocatie** > **Wijzigen** > **Opn. defin.** in de hoofdweergave.
- 2 Selecteer de juiste optie.

Tip: Selecteer **Kaart** als u zonder ingestelde bestemming wilt rijden. Uw locatie wordt tijdens het rijden in het midden van de kaart weergegeven.

Weergaven wijzigen tijdens navigatie

Druk op de bladroots en selecteer **2D-weergave**, **3D-weergave**, **Pijlweerg.** of **Routeoverzicht**.

Houd u aan alle lokale wetgeving. Houd tijdens het rijden altijd uw handen vrij om het voertuig te besturen. De verkeersveiligheid dient uw eerste prioriteit te hebben terwijl u rijdt.

Navigatieweergave



- 1 Route
- 2 Uw locatie en richting
- 3 Kompas
- 4 Informatiebalk (snelheid, afstand, tijd)

Verkeers- en veiligheidsinformatie opvragen

Verbeter uw rijervaring met actuele informatie over verkeersproblemen, rijbaanhulp en waarschuwingen omtrent snelheidslimieten, als deze beschikbaar zijn voor uw land of regio.

Selecteer **Menu** > **Kaarten en Per auto**.

Verkeersproblemen weergeven op de kaart

Selecteer tijdens de navigatie de optie **Opties** > **Verkeersinf.**. De gebeurtenissen worden als driehoekjes en lijnen weergegeven.

Verkeersinformatie bijwerken

Selecteer **Opties** > **Verkeersinf.** > **Verkeersinfo bijwerken**.

Wanneer u een route plant, kunt u het apparaat zo instellen dat verkeersproblemen, zoals files en wegwerkzaamheden, moeten worden vermeden.

Verkeersproblemen vermijden

Selecteer **Opties** > **Instellingen** > **Navigatie** > **Nwe route vw. verk.sit.** in de hoofdweergave.

Als de betreffende functie is ingeschakeld, kan tijdens de navigatie de locatie van flitspalen worden aangegeven. In sommige landen is het gebruik van dergelijke informatie verboden of aan regels gebonden. Nokia is niet

verantwoordelijk voor de betrouwbaarheid van de gegevens over de locaties van flitspalen of voor de consequenties van het gebruik van deze gegevens.

Navigatiesysteem voor voetgangers

Wanneer u navigatie-instructies nodig hebt om een route te voet af te leggen, wijst Kaarten u de weg langs kruispunten, parken, voetgangerszones en zelfs winkelcentra.

Selecteer **Menu** > **Kaarten en Lopen**.

Lopen naar een bestemming

Selecteer **Best. inst.** en de juiste optie.

Naar huis lopen

Selecteer **Naar huis lopen**.

Wanneer u de eerste keer **Naar huis rijden** of **Naar huis lopen** selecteert, wordt u gevraagd uw thuislocatie op te geven. Ga als volgt te werk als u uw thuislocatie later wilt wijzigen:

- 1 Selecteer **Opties** > **Instellingen** > **Navigatie** > **Thuislocatie** > **Wijzigen** > **Opn. defin.** in de hoofdweergave.
- 2 Selecteer de juiste optie.

Tip: Selecteer **Kaart** als u zonder ingestelde bestemming wilt lopen. Uw locatie wordt tijdens het rijden in het midden van de kaart weergegeven.

Een route plannen

Plan uw reis, stel een route op en geef deze op de kaart weer voordat u vertrekt.

Selecteer **Menu** > **Kaarten en Positie**.

Een route maken

- 1 Ga naar het beginpunt.
- 2 Druk op de bladertoets en selecteer **Toevoegen aan route**.
- 3 Als u een ander routepunt wilt toevoegen, selecteert u **Nieuw routepunt toev.** en het juiste punt.

De volgorde van routepunten wijzigen

- 1 Ga naar een routepunt.
- 2 Druk op de bladertoets en selecteer **Verplaatsen**.
- 3 Ga naar de plaats waarnaar u het routepunt wilt verplaatsen en selecteer **OK**.

De locatie van een routepunt bewerken

Ga naar het routepunt, druk op de bladertoets en selecteer **Bewerken** en de gewenste optie.

De route op de kaart weergeven

Selecteer **Route weerg.**

Navigeren naar de bestemming

Selecteer **Route weerg.** > **Opties** > **Rit starten** of **Wandeling starten**.

De instellingen voor een route wijzigen

De route-instellingen hebben betrekking op de navigatie-instructies en de manier waarop de route op de kaart wordt weergegeven.

- 1 Open in de weergave met de routeplanner het tabblad Instellingen. Selecteer **Opties** > **Routepunten** of **Lijst met routepunten**.
- 2 Stel de transportmodus in op **Per auto** of **Te voet**. Als u **Te voet** selecteert, worden eenrichtingsstraten als gewone straten beschouwd en kunnen ook wandelpaden en routes door bijvoorbeeld parken en winkelcentra worden gebruikt.
- 3 Selecteer de gewenste optie.

De wandelmodus selecteren

Open het tabblad Instellingen en selecteer **Te voet** > **Voorkeursroute** > **Straten** of **Rechte lijn**. **Rechte lijn** is handig voor routes buiten bestaande straten omdat ook de wandelrichting wordt aangegeven.

De snellere of kortere route gebruiken

Open het tabblad Instellingen en selecteer **Per auto** > **Routeselectie** > **Snellere route** of **Kortere route**.

De geoptimaliseerde route gebruiken

Open het tabblad Instellingen en selecteer **Per auto** > **Routeselectie** > **Geoptimaliseerd**. De geoptimaliseerde route combineert de voordelen van de kortere en de snellere route.

U kunt ook aangeven dat u bijvoorbeeld snelwegen, tolwegen of veerboten wilt toestaan of uitsluiten.

Sneltoetsen voor Kaarten

Algemene sneltoetsen

Als u wilt terugkeren naar de huidige locatie, drukt u op **0**.

Als het kaarttype wilt wijzigen, drukt u op **1**.

Als u de kaart wilt kantelen, drukt u op **2** of **8**.

Als u de kaart wilt draaien, drukt u op **4** of **6**. Druk op **5** om naar de positie met het noorden naar boven terug te keren.

Sneltoetsen voor voetgangersnavigatie

Druk op **2** om een locatie op te slaan.

Druk op **3** om naar locaties op categorie te zoeken.

Druk op **6** om het volume van de gesproken instructies voor voetgangersnavigatie aan te passen.

Druk op **7** om de lijst met routepunten weer te geven.

Druk op **8** om de kaart in te stellen op nachtelijk gebruik.

Druk op **9** om het dashboard weer te geven.

Sneltoetsen voor autonavigatie

Druk op **1** om de kaart in te stellen op gebruik overdag of 's nachts.

Druk op **2** om de huidige locatie op te slaan.

Druk op **3** om naar locaties op categorie te zoeken.

Druk op **4** om de gesproken begeleiding te herhalen.

Druk op **5** om een andere route te zoeken.

Druk op **6** om het volume van de gesproken begeleiding aan te passen.

Druk op **7** om een tussenstop aan de route toe te voegen.

Druk op **8** om verkeersinformatie weer te geven.

Druk op **9** om het dashboard weer te geven.

Nokia en Nokia Connecting People zijn handelsmerken of gedeponeerde handelsmerken van Nokia Corporation. Nokia tune is een geluidsmerk van Nokia Corporation. Namen van andere producten en bedrijven kunnen handelsmerken of handelsnamen van de respectievelijke eigenaren zijn.

Reproductie, overdracht, distributie of opslag van de gehele of gedeeltelijke inhoud van dit document in enige vorm zonder voorafgaande schriftelijke toestemming van Nokia is verboden. Nokia voert een beleid dat gericht is op voortdurende ontwikkeling. Nokia behoudt zich het recht voor zonder voorafgaande kennisgeving wijzigingen en verbeteringen aan te brengen in de producten die in dit document worden beschreven.

Voor zover maximaal toegestaan op grond van het toepasselijke recht, zal Nokia of een van haar licentiehouders onder geen omstandigheid aansprakelijk zijn voor enig verlies van gegevens of inkomsten of voor enige bijzondere, incidentele of indirecte schade of gevolgschade van welke oorzaak dan ook.

De inhoud van dit document wordt zonder enige vorm van garantie verstrekt. Tenzij vereist krachtens het toepasselijke recht, wordt geen enkele garantie gegeven betreffende de nauwkeurigheid, betrouwbaarheid of inhoud van dit document, hetzij uitdrukkelijk hetzij impliciet, daaronder mede begrepen maar niet beperkt tot impliciete garanties betreffende de verkoopbaarheid en de geschiktheid voor een bepaald doel. Nokia behoudt zich te allen tijde het recht voor zonder voorafgaande kennisgeving dit document te wijzigen of te herroepen.

© 2010 Nokia. Alle rechten voorbehouden.

/Uitgave 1 NL